

Distrito Escolar Rescue Unión  
2390 Bass Lake Road ♦ Rescue, CA 95672 ♦ (530) 677-4461

Año Escolar

### PETICIÓN PARA TRANSFERIR DENTRO DEL DISTRITO

Para estudiantes que quieren cambiar a otra escuela dentro de nuestro distrito escolar.

NOMBRE(S) DE ESTUDIANTE(S)	FECHA DE NAC.	GRADO (Para el año solicitado)	ESCUELA DE RESIDENCIA	ESCUELA SOLICITADA

PADRE/ENCARGADO:	TEL. DEL HOGAR:
DIRECCIÓN:	TEL. DE TRABAJO:
CIUDAD/CÓDIGO POSTAL:	TEL. CELULAR:

#### RAZÓN POR PEDIR LA TRANSFERENCIA

- Programa especial del distrito: *Nombre del programa* \_\_\_\_\_
- Impactado por los Cambios en Límites del 2010 (*Favor de ver la página 3 para más información.*)
- Continuando una Transferencia Dentro del Distrito
- Hermano/a del estudiante estudia en la escuela solicitada
- Nuevo solicitante aplicando a tiempo con matrícula de prioridad
- Nuevo solicitante aplicando pasado de la fecha de matrícula de prioridad
- Estudiante de Desbordamiento
- Otro \_\_\_\_\_

#### Marque cualquier categoría abajo que aplique a su hijo/a:

- Dotados
- Aprendiz de Inglés
- Educ. Especial (SDC, RSP, Hablar)
- Título I
- Plan de 504
- Intervención Académica

#### FIRMA DEL PADRE O ENCARGADO

\_\_\_\_\_ FIRMA \_\_\_\_\_ FECHA \_\_\_\_\_

#### APROBACIÓN *Transferencias dentro del distrito tienen que ser sometidas primero a su escuela de residencia para la aprobación del administrador.*

<b>1. ESCUELA DE RESIDENCIA</b> ADMINISTRADOR _____ FIRMA _____ Fecha _____ <i>Razón por ser denegado</i> _____	<input type="checkbox"/> APROBADO <input type="checkbox"/> DENEGADO
<b>2. ESCUELA SOLICITADA</b> ADMINISTRADOR _____ FIRMA _____ Fecha _____ <i>Razón por ser denegado</i> _____	<input type="checkbox"/> APROBADO <input type="checkbox"/> DENEGADO
<b>3. APROBACIÓN FINAL DEL DISTRITO</b> SUPERINTENDENTE _____ FIRMA _____ Fecha _____ <i>Razón por ser denegado</i> _____	<input type="checkbox"/> APROBADO <input type="checkbox"/> DENEGADO

#### Esta solicitud puede ser denegada durante el año escolar si el recinto o la colocación educacional está llena.

Para guías de transferencias dentro del distrito, favor de referirse a la Póliza 5116.1 y a la información al dorso.

Aceptación de esta transferencia no tiene relación con las pólizas de transferencia dentro del distrito escolar de El Dorado Union High. El Distrito Escolar El Dorado Union High tiene límites basado en domicilios. Si hay alguna pregunta, favor de llamar al EDUSHD, Oficina de Servicios Estudiantiles al 530-622-5081, X 7224

Copias: Escuela de Residencia Escuela Solicitada Padre/Encargado

6-10-10

DISTRITO ESCOLAR RESCUE UNIÓN

Last revised: 6/23/10

## INFORMACIÓN ACERCA DE TRANSFERIR DENTRO DEL DISTRITO

### **PRIORIDADES DE ASISTENCIA**

La prioridad para asistencia y la lista de espera será dada a estudiantes dentro de las siguientes categorías: Primero, estudiantes que viven dentro del área de asistencia (Código Educ. 35160.5), y Segundo, estudiantes que quieren continuar en la misma escuela — estudiantes dentro del distrito y desbordados. (Estudiantes desbordados han sido movido de su escuela por el distrito debido a falta de cabida.) Transferencias dentro del distrito son solamente por un año y peticiones tienen que ser sometidas anualmente.

La matrícula dentro del distrito será determinada basada en las siguientes prioridades:

1. Estudiantes cuyas familias han sido impactadas por los cambios en límites escolares del 2010 (vea abajo).
2. Hermanos de estudiantes dentro del distrito y estudiantes desbordados matriculados en la misma escuela.
3. Nuevos solicitantes aplicando a tiempo antes de la fecha de cierre – Estudiantes serán seleccionados al azar y si no hay cabida serán apuntados en una lista de espera. Aquellos estudiantes en la lista de espera recibirán prioridad sobre nuevos solicitantes dentro del distrito a menos que ellos pidan que se cancele su solicitud.
4. Nuevos solicitantes fuera del distrito que están solicitando antes de la fecha de cierre— Transferencias dentro del distrito solicitando antes de la fecha de cierre—Si no hay espacio disponible, estudiantes serán apuntados en una lista de espera hasta el fin del año escolar.
5. Solicitantes dentro del distrito que sometieron su solicitud después de la fecha de cierre – Si no hay cabida, estudiantes serán apuntados en una lista de espera hasta el fin del año escolar.

### **Prioridad para Solicitudes de Transferencia Dentro y Fuera del Distrito**

Orden de Consideración	Petición Nueva	Continuando	Hermano/a ya Admitido a la Escuela	Impactado por los Cambios en Límites del 2010
1ª Prioridad		X	X	X
2ª Prioridad		X		X
3ª Prioridad	X		X	X
4ª Prioridad		X	X	
5ª Prioridad		X		
6ª Prioridad	X		X	
7ª Prioridad	X			
8ª Prioridad	Transferencia fuera del Distrito. Solicitud sometida antes de la fecha de cierre			
9ª Prioridad	Estudiantes cuya solicitud fue sometida después de la fecha de cierre pueden ser puestos en una lista de espera.			

Solicitudes para estudiantes que vienen de afuera del distrito serán aprobados, según haya cabida, usando las prioridades delineadas arriba. En el evento de espacio limitado, con múltiples solicitantes alcanzando el mismo criterio, se aprobarán solicitudes al azar. Espacios serán llenados en el orden en el cual las aplicaciones son escogidas. Los nombres de las demás peticiones serán escogidas usando un proceso de lotería y puestos en una lista de espera.

### **TRANSPORTACIÓN**

No se proveerá transportación para estudiantes asistiendo a otras escuelas en una transferencia fuera del distrito.

### **PETICIONES PARA TRANSFERENCIA DENTRO Y FUERA DE ESCUELAS DEMASIADAS LLENAS**

Se revisará anualmente la matrícula y la capacidad de escuelas para determinar si están demasiadas llenas. Una lista de las escuelas demasiadas llenas será puesta a la vista en cada recinto escolar y en el *website* del Distrito antes del primero de febrero cada año. Nuevas peticiones para transferencia dentro y fuera del distrito no serán aprobadas para escuelas demasiadas llenas.

## HACIENDO LOS CAMBIOS DE LÍMITES EN EL 2010

Son las intenciones del Distrito Escolar Rescue Unión apoyar el concepto de escuelas del vecindario tanto como ir haciendo los cambios de límite de tal manera para reducir el impacto a las familias.

- Según espacio continúe haciéndose disponible, familias que están impactadas con los cambios de límites podrán escoger permanecer en su escuela actual (Escuela Solicitada) por medio del proceso de transferencia dentro del distrito. Tales estudiantes serán considerados estudiantes “continuando” dentro del distrito. O, padres/encargados pueden escoger que su estudiante se cambie a la nueva escuela designada para su vecindad (Escuela de Residencia).
- Según espacio continúe haciéndose disponible, un/a hermano/a de un estudiante ya apuntado también puede asistir a la misma escuela (Escuela Solicitada) por medio del proceso de transferencia dentro del distrito, siempre y cuando los dos hermanos vayan a estar asistiendo a la Escuela Solicitada a la misma vez.
- Debido a restricciones de presupuesto, transportación por autobús será disponible solamente para la escuela designada para el vecindario. No habrá transportación del distrito para estudiantes cuyos padres/encargados han escogido dejarlos en la Escuela Solicitada en vez de ponerlos en la nueva designada Escuela de Residencia.

Para más información acerca de los cambios de límites, favor de llamar a la oficina del superintendente al (530) 672-4810.